

美佳堂主日庆典
MEGA CMC SUNDAY CELEBRATION
10.07.2022 ⌚ 8:30am & ⌚ 11:00am

主日庆典程序 Order of Sunday Celebration

敬拜赞美 Praise & Worship

黄玟杰与团队

祷告 Prayer

陈恩赐弟兄 Bro. Ernest Tan

使徒信经 Apostles' Creed

欢迎 Welcome

主席: 林伟锋弟兄 (8:30am)/
张德兰姐妹(11:00am)

报告 Announcement

奉献 Offering

祷告 Prayer

背诵经文 Scripture Memorization

使徒行传 Acts 16: 31

读经 Scripture Reading

诗篇 Psalms 63

证道 Sermon

患难中得力的秘诀

Finding Strength in Adversity

讲员: 陈恩赐弟兄 Bro. Ernest Tan

翻译: 雷耀远弟兄

回应诗 Response Song

祝祷 Closing Prayer

陈恩赐弟兄 Bro. Ernest Tan

美佳堂主题
Mega CMC Theme

合神心意的世代
GENERATIONS AFTER GOD'S OWN HEART

他们说：“当信主耶稣，你和你一家都必得救。” And they said, “Believe in the Lord Jesus, and you will be saved, you and your household.”.

下主日圣工人员 (请代祷)		
Next Sunday Ministry Personnel		
8.30am (华语)		11.00am (华语/英语)
讲员	何汉寅牧师	
翻译	-	李祖国弟兄
主席	傅庭辉弟兄	黄力腾弟兄
敬拜团	David/ Stephanie 与团队	

实体 / 线上聚会出席人数 Fellowship/ Meeting Attendance			
02/07	线上	星期六晨祷	27
	实体	初少	10
	Hybrid	MJYF	41
	线上	大专团契	34
07/07	实体	月首祷告会	27

实体 / 线上主日崇拜出席人数及奉献 Sunday Attendance & Offering				
03/07		Physical	Youtube	奉献
中文	8.30am (344)	619	143	RM11,818.26
	11am (275)			
MEC	8.30am	-	n/a	-
	11am			
主日学	8.30am (72)	186	n/a	
	11am (114)		n/a	
美佳厦大	10am	28	(incl Zoom)	RM220.00

国语崇拜		成人	主日学	-
	Kg Kemomoi	-	-	-
	Kg Batu Hitam	-	-	-
	Kg Tanjung Keruing	-	-	-
	Kg Ganoh	-	-	-
	Kg Bukit Biru	9	5	-
	Kg Jubau	8	10	-
	Kg Petai	10	2	-
	Kg Banai	6	4	-
	Muadzam Shah	3	-	-
		36	21	-
		57		



实体崇拜: ** 大家只需要遵守 SOP 来参加崇拜 **



温馨提醒 Friendly Reminder:

注重个人防护措施; 遵守 SOP;

若生病 (咳嗽/伤风感冒/喉咙不舒服), 请留在家里参加线上崇拜。

星期六 2022 年 7 月 23 日
(8:00pm)

实体主日学, 我来啦!

孩子们和家长们期待已久的时刻来临了, 我们终于可以回复到教会去上主日学了! 教会已在 **7 月开始** 恢复 **2 堂实体主日学 (8:30am & 11:00am)**.

为了达到更好的学习环境和体验, 敬请大家注意并配合以下标准作业程序(SOP):

- 厉行戴口罩(无法戴口罩的婴孩除外)
- 有症状者自行隔离、不需参加主日学。

欢迎 0 岁至 12 岁的儿童前来参与。

CONNECTIONS 4.0

职场人生篇

赢在职场

Sarah Ong
ABBOTT 马来西亚诊断部门总经理兼公司董事

23 JUL 2022 SATURDAY | 8:00 PM

zoom LIMITED TO 500 PAX

QR Code



马来西亚基督教卫理公会华人年议会
Chinese Annual Conference
National Church in Malaysia
Tropicat 8, Wiluna Mahabadi, Luning Heng, Johor,
80100 Kluang, Johor, Tel: 07-2299 2007
Email: caccm@netnet.org.my
Website: www.netnet.org.my



c.c 166

CMC COMPREHENSIVE HEALTH SCREENING PACKAGE

A blood and urine screening comprising 63 tests worth RM300
完成此套体检套餐可获赠100元(一)张的RM300
由康及尿康健康体检套餐(减后63项体检)

COMPLEMENTARY BONE SCAN*
赠康及尿康健康体检套餐(减后63项体检)

Redeemed Date:

Branch Code:



RM110

For Lab Use Only

Lab No:

Name:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

MR:

有兴趣购买爱心三合一验血固本,
可联络陈牧师/ 小组组长。

[RM110/pc]

If you are interested to purchase Blood Test
Voucher, you may contact Pr Tan/ LG leader
or **WhatsApp to +60361579711**.

来临崇拜讲题 (七月 July) Upcoming Sermon Topics

日期 Date	讲题 Topic	经文 Scripture	讲员 Speaker
10/07 (Sun)	MegaCMC 患难中得力的秘诀 Finding Strength in Adversity	诗篇 Psalms 63	陈恩赐弟兄
	MEC Persevering Faith	James 5:7-19	Rev. Matthew
	MXMU 合神心意的世代 (2)	申 6: 1-3	潘武忠牧师
17/07 (Sun)	MegaCMC 不信耶稣不知道, 一信就是宝 Jesus is the best of the best	腓 Philippians: 3:8	何汉寅牧师
	MEC The Heart of a Son	Romans 8:15; Hebrews 10:14	Rev. Ernie Choo
	MXMU 寻神记 (4)	摩 8:1-12	林明威传道
24/07 (Sun)	MegaCMC 寻神记		彭河祥牧师
	MEC Generations After God's Heart (2)	2 Peter 1:1-10	Rev. Matthew
	MXMU	路 11:1-13	林明威传道
31/07 (Sun)	MegaCMC 寻神记		林明威传道
	MEC	Deut 6: 1-3	Rev. Phan
	MXMU		罗嘉志执事

为考生代祷 Pray for Examination students

IGCSE (May & Nov 2022)

Samantha Leong 梁心怡; Eleanor Lim 林洁柔。

代祷事项 Intercession

- 会友陆中丞和 Emily Phua 的女儿陆昱晴 (4 岁) 被诊断脊椎是先天性歪曲, 已歪曲 54.5 度, 需要面临手术。计划在 5 岁时进行手术, 若是不行, 就等待 6 岁进行。越早进行手术对她越有利。记念昱晴的成长, 祷告她有能力强吃增加她的体重; 守望她脊椎的弯曲在手术前受到控制而不恶化。
- 会友扬旗的母亲吴秀莲 (75 岁) 患第三期乳癌, 目前打完 4 针化疗, 农历新年后还有 4 针分 12 次打。因痔疮问题, 有缺血迹象, 需要输血。求神保守她的身体能承受整个疗程、减低化疗带来的不适, 以及得救祷告。
- BK Lim (林文光) 于 1 月 5 日轻微中风, 医生无法找到中风的缘由; 并发现这次是第二次中风。目前他身体逐渐康复, 可是认知能力受损, 请大家祷告纪念他。
- Ivan 太太, 晓君已经平安出院到月子中心坐月子休息。宝宝因早产, 需住在医院 NICU 大概到八月。祈求神保守他们的女宝宝可以渡过一切的难关。
- 感谢神的保守, 恩待向莉的母亲田惠珍 83 岁于 20/6 完成手术后, 也顺利于 6/7 回到马来西亚。求主怜悯保守她的修养。祝福她能很快重返正常人和教会的生活。

哀恸

- 会友陈美亮老弟兄 (楚妹姐的丈夫) 于 06/07/2022 安息主怀, 享年 94 岁。

为孕妇代祷 Pregnancy (2021 年新生儿共 20 个)

2022 年新生儿宝宝统计

1. Raymond Ng 太太 (Denise 张嘉珈) 于今年 7 月生第三胎。
2. 苏贤彬太太 (Anne Ting) 于今年 7 月生第三胎。
3. Rev Matthew Cho 太太 (彩燕) 于今年 8 月生第二胎。
4. Dony Siaw 太太 (嘉美) 于今年 9 月生第一胎。
5. 谢智勤太太 (Carmen 陈舒怀) 于今年 9 月生第一胎。
6. 傅庭辉太太 (蓝淑虹) 于今年 10 月生第一胎。
7. Aaron 太太 (Shi Yun) 于今年 12 月生第一胎。
8. 刘世统太太 (梅婷) 于今年 12 月生第一胎。

2022 年新生儿宝宝统计	
一月份:	2 个
二月份:	1 个
三月份:	2 个
四月份:	2 个
五月份:	3 个
六月份:	1 个

共 11 个

在美佳堂举行婚礼须知 Weddings in Mega CMC

爱心提醒, 若您欲在美佳堂举行婚礼, 请至少于一年前通知教会。因为教会要为您安排六至八次的婚前辅导课程, 需用两至三个月来完成。

Gentle reminder, if you plan to hold wedding in Mega CMC, please inform the church for at least a year in advance. As the church will arrange pre-marital counseling sessions of 6 - 8 times, which takes 2-3 months to complete.

奉献 Offering

- 支票抬头 Cheque payable to:
Mega Chinese Methodist Church
- 互联网或 ATM 转账 Internet Banking/ ATM transfer
Maybank: 5124 9111 3045
Public Bank: 3161 350 122

请电邮通知:
megacmcoffering@gmail.com
或把收据放进奉献信封。



基督教卫理公会美佳堂 Mega Chinese Methodist Church
2, Jln. PJU 5/16, PJU 5, Dataran Sunway,
Kota Damansara, 47810 PJ.
Tel: 03-6157 9711 Fax: 03-6150 6132
Homepage: www.megacmc.org.my
Facebook: Mega Chinese Methodist Church (美佳堂)
Instagram: [mega_cmc](https://www.instagram.com/mega_cmc) Youtube: [MegaCMC](https://www.youtube.com/MegaCMC) 美佳堂

Office Hour
Mon: Off
Tue - Fri: 9am - 5pm
Sat: 2pm - 6pm
wifi password: Psalm96:9

患难中得力的秘诀

Finding Strength in Adversity

10/7/2022

经文 Text: 诗篇 Psalm 63

陈恩赐执事编写

诗篇 63 篇：大卫在犹大旷野的时候，作了这诗。

Psalm 63: A Psalm of David when he was in the wilderness of Judah

诗篇 63 篇：大卫在那一次的旷野逃难作了这诗？

Psalm 63: When did David escape to wilderness & wrote this Psalm?

诗篇 63 篇 11 节：王必因神欢喜

¹¹ But the king shall rejoice in God

背景：押沙龙造反篡夺王位 (撒下 15-18 章)

Background: Absalom's Treason (2 Sam 15-18)

大卫逃离耶路撒冷王宫 (撒下 15:13-14)

David escaped from Jerusalem's Palace (2 Sam 15:13-14)

13-14“有人报告大卫说，以色列人的心都归向押沙龙了。大卫就对耶路撒冷跟随他的臣仆说，我们要起来逃走，不然都不能躲避押沙龙了。要速速地去，恐怕他忽然来到，加害于我们，用刀杀尽合城的人。”

❖ 大卫在一天之内失去了他的王国，财产，约柜，家人，臣仆，追随者，名誉地位等 + 所爱的儿子变成仇敌．．．他失去了所有的一切！

13-14 Now a messenger came to David, saying, "The hearts of the men of Israel are with Absalom." So David said to all his servants who were with him at Jerusalem, "Arise, and let us flee, or we shall not escape from Absalom. Make haste to depart, lest he overtake us suddenly and bring disaster upon us, and strike the city with the edge of the sword."

大卫逃亡犹大旷野 (撒下 15:23, 28)

David escaped to Judah's wilderness (2 Sam 15:23, 28)

23 撒母耳记下 15:23, " 众百姓过去时, 当地的人全都放声大哭。王过了汲沦溪, 众百姓就往旷野的路上去了。"

23 And all the country wept with a loud voice, and all the people crossed over. The king himself also crossed over the Brook Kidron, and all the people crossed over toward the way of the wilderness.

28 " 看, 我在旷野的渡口那里等, 直到你们来报信给我。"

28 See, I will wait in the plains of the wilderness until word comes from you to inform me."

- 这两节经文清楚记载大卫王身处在犹大的旷野, 他是在这样的光景下写了诗篇 63 篇。

你感觉正处身在旷野吗?

Do you feel like in the wilderness now?

1. 患难中渴慕寻求神 (v1-2)

Hunger & Pursue God in Adversity

1 神啊, 你是我的神, 我要切切寻求你; 在干旱疲乏无水之地, 我的心灵渴想你, 我的肉身切慕你。² 我在圣所中曾如此瞻仰你, 为要见你的能力和你的荣耀。

1 O God, You are my God; Early will I seek You; My soul thirsts for You; My flesh longs for You In a dry and thirsty land Where there is no water. ² So I have looked for You in the sanctuary, To see Your power and Your glory

神啊, 你是我的神 O God, You are my God

- ✓ 表达唯独神是他生命的中心
- ✓ 认识神是自己的神, 坚决不移的信靠他
- ✓ 虽然神是众人之神, 诗人要表达是一种和神的亲密关系, 好像孩子对他的母亲一般

我要切切寻求你 Early will I seek You (NKJV)

✓ 一大清早寻求你

在干旱疲乏无水之地，我的心灵渴想你，我的肉身切慕你。

My soul thirsts for You; My flesh longs for You

In a dry and thirsty land where there is no water.

✓ 表达诗人当下处在旷野的心境

✓ 诗人渴慕神更甚于水

早期教会规定信徒每天早晨诵唱这篇诗歌；被称为清晨的诗歌

聪明皇后的故事

Story of the Wise Queen

1. 患难中渴慕寻求神 (v1-2)

Hunger & Pursue God in Adversity

² 我在圣所中曾如此瞻仰你，为要见你的能力和你的荣耀

² So I have looked for You in the sanctuary, To see Your power and Your glory

✓ 圣所：指的是安放约柜的临时圣所

✓ 大卫向往与神相遇的时光；因为那里有神的同在，那里就有神能力与荣耀的彰显！

✓ 耶稣对撒玛利亚妇人说：“你喝这雅各井里的水，还会再渴。人若喝了我所赐的水，就永远不渴。” <约 4:13>

当我们把焦點集中在主耶穌基督，而不是把目光放在我們的困難上，我們就必定有能力靠神应对人生任何挑戰！

2. 患难中記念神的慈愛，數算神的恩典 (v3-8)

Reflecting on God's Love & Grace in Adversity

³ 因你的慈愛比生命更好，我的嘴唇要頌贊你。⁴ 我还活着的时候要这样称颂你，我要奉你的名举手。⁵⁻⁶ 我在床上記念你，在夜更的时候思念你；我的心像吃饱了骨髓

肥油，我也要欢乐的嘴唇赞美你。⁷ 因为你曾帮助了我，我要在你翅膀的荫下欢呼。⁸ 我的心紧紧跟随你； 你的右手扶持了我。

³ Because Your lovingkindness is better than life, My lips shall praise You.

⁴ Thus I will bless You while I live; I will lift up my hands in Your name.

⁵ My soul shall be satisfied as with marrow and fatness, And my mouth shall praise You with joyful lips.

⁶ When I remember You on my bed, I meditate on You in the night watches.

⁷ Because You have been my help, Therefore in the shadow of Your wings I will rejoice.

⁸ My soul follows close behind You; Your right hand upholds me.

³ 因你的慈爱比生命更好。 . . . Because Your lovingkindness is better than life

- ✓ 愛有極大的影響力和吸引力 – 能使人产生無比的渴慕
- ✓ 若沒有愛，人生就會變得毫無意義，毫無樂趣。
- ✓ 重要的是 神的愛。原文 “Hesed ” 有慈愛，怜悯，信实，立约的爱等意思
- ✓ 唯有神的愛永恆不變，是人類最需要和最重要的

⁷ 因为你曾帮助了我。 . . . Because You have been my help

- ✓ 原意是“你是帮助”。即不只是神做过的事。更是神的属性
- ✓ 像大衛這樣的英雄人物，仍然需要幫助，可見人生會有無助的時候
- ✓ 得到神的幫助会让我们滿足有如飽足了“骨髓肥油”（指的是山珍海味，丰盛宴席的意思）
- ✓ 神的别名叫以便以谢 (Ebenezer) – “直到如今都帮助我们的神”
- ✓ 神帮助的对象是那些：
 - 倾向他的人 （撒下 7:2-3） Turn Back to God
 - 寻求他的人 （拉 7:6） Seek God
 - 倚靠他的人 （诗 28:7） Trust God
 - 心存诚实的人（代下 16:9） Fully Commit to God

罗马书 Romans 8:31-34

31 既是这样，还有什么说的呢？ 神若帮助我们，谁能敌挡我们呢？ 32 神既不爱惜自己的儿子为我们众人舍了，岂不也把万物和他一同白白的赐给我们吗？ 33 谁

能控告 神所拣选的人呢？有 神称他们为义了。34 谁能定他们的罪呢？有基督耶稣已经死了，而且从死里复活，现今在 神的右边，也替我们祈求。

31 What then shall we say to these things? If God is for us, who can be against us? 32 He who did not spare His own Son, but delivered Him up for us all, how shall He not with Him also freely give us all things? 33 Who shall bring a charge against God's elect? It is God who justifies. 34 Who is he who condemns? It is Christ who died, and furthermore is also risen, who is even at the right hand of God, who also makes intercession for us.

3. 患难中仰赖神的公义与主权 (v9-11)

Trusting God's Righteousness & Sovereignty in Adversity

9 但那些寻索要灭我命的人 必往地底下去；

10 他们必被刀剑所杀，成为野狗的食物。

11 但是王必因神欢喜，凡指着他发誓的都要夸耀，
因为说谎之人的口必被塞住。

9 But those who seek my life, to destroy it, Shall go into the lower parts of the earth.

10 They shall fall by the sword; They shall be a portion for jackals.

11 But the king shall rejoice in God; Everyone who swears by Him shall glory;
But the mouth of those who speak lies shall be stopped.

- 神的审判必临到他们
- 死亡与阴间
- 死无葬身之地
- 重申神的呼召，宣告这是不会失效的

11 因为说谎之人的口必被塞住 But the mouth of those who speak lies shall be stopped

- ✓ 大卫认定神是公义的.... 深信神必为他伸冤, 主持公道
- ✓ 他深信恶人的口必被止住，真相會大白。因此他緊緊的跟從神, 因神的同在而歡呼
- ✓ 大卫因為真心信靠神，愛慕神。神替他辯白，一路維護他

- ✓ 神的公义显明了仇敌是歪曲是非，欺压正直良善的人。至终仇敌就哑口无言了

我們常想為自己伸張正义，可是神卻要我們留給神工作的空间，让他作只有他能完成的事情。 . . .

罗马书 Romans 12:19

亲爱的弟兄，不要自己伸冤，宁可让步，听凭主怒；因为经上记着：主說：“伸冤在我，我必报應。”

Beloved, do not avenge yourselves, but rather give place to wrath; for it is written, "Vengeance is Mine, I will repay," says the Lord.

可能在我們有限的生命中看不到公义得到真正彰顯。可是我們要深信，將來每一個人都要面對并接受上帝的公义審判。 . . . 當我們面对不公平待遇时，我們可交託給神，信靠神的公义与主权，我們心裡就能夠释怀。

押沙龙的结局

Absalom's Death

撒母耳记下 2 Sam 18:14-15

¹⁴ 约押说：“我不能与你流连。”约押手拿三杆短枪，趁押沙龙在橡树上还活着，就刺透他的心。¹⁵ 给约押拿兵器的十个少年人围绕押沙龙，将他杀死。

14 Then Joab said, "I cannot linger with you." And he took three spears in his hand and thrust them through Absalom's heart, while he was still alive in the midst of the terebinth tree. 15 And ten young men who bore Joab's armor surrounded Absalom, and struck and killed him.

总结

Conclusion

诗篇 63 篇 => 在患难中得力的 3 个秘诀：

- 1 我们要渴慕寻求神；只要心中有神，我们必能克服一切的难题
- 2 我们要纪念神的慈爱，数算神的恩典，让心里的力量刚强起来
- 3 我们要赖望神的公义与主权；让神为我们伸冤